

## Mentions légales du site Internet

Les personnes qui accèdent au site web des Panathlon Family Games [www.family-games.ch](http://www.family-games.ch) déclarent accepter les conditions suivantes.

### 1. Domaine d'application

Le comité d'organisation des Panathlon Family Games est responsable exclusivement des contenus qui sont conçus, publiés et diffusés par les Panathlon Family Games. Les conditions d'utilisation sont valables pour les contenus du site web [www.family-games.ch](http://www.family-games.ch) ainsi que pour tous les sous-domaines appartenant à ce domaine (ci-après site web).

### 2. Responsabilité

La responsabilité du comité d'organisation des Panathlon Family Games n'est engagée ni pour les contenus et les programmes qui sont diffusés sur le site web des Panathlon Family Games ([www.family-games.ch](http://www.family-games.ch)), ni pour les dommages qui en découleraient. Cela s'applique pour tous les types de dommages, notamment les dommages pouvant survenir suite à une faute, à un retard ou à une interruption de la transmission, en pertes ou de suppression de données, de virus ou de toute autre raison qui entre dans le cadre de l'utilisation du site internet [www.family-games.ch](http://www.family-games.ch). Le comité d'organisation des Panathlon Family Games peut indiquer des liens vers des pages tierces dans un but informatif. Dans ce cas, la responsabilité du comité d'organisation n'est pas engagée en ce qui concerne les contenus, l'irréprochabilité, la légalité et le fonctionnement des pages Internet de tiers vers lesquelles le site internet des Panathlon Family Games dirige le visiteur via des liens ou des outils. L'ouverture de pages via un lien est la responsabilité du visiteur.

### 3. Utilisation du site web

L'ensemble des éléments de notre site web est notamment protégé par la législation sur la propriété intellectuelle et en particulier par celle relative au droit d'auteur. La reproduction, la transmission, la modification ou l'utilisation à des fins publiques ou commerciales de notre site web ainsi que la création de liens avec ce dernier sont soumises à autorisation écrite préalable de notre part.

Notre site est entretenu en accordant une importance toute particulière à la qualité, l'intégralité et la sécurité des informations y figurant. De plus, les mesures raisonnablement possibles sont prises pour assurer son bon fonctionnement. Néanmoins, il n'est pas possible de garantir l'exactitude, la fiabilité et l'intégralité des informations, images, documents, logiciels et autres données y figurant. En outre, des défaillances du système telles que des interruptions, des attaques par des virus ou des pertes de données ne peuvent pas être exclues.

Finalement, nous nous réservons le droit de compléter, modifier ou supprimer notre site web ainsi que les informations qui y sont publiées en tout temps et sans avis préalable.



#### 4. Utilisation des images du site

Ces images sont la propriété du présent site Internet. Elles sont protégées et leur utilisation doit faire l'objet d'une demande écrite à l'organisateur, tout abus pouvant notamment donner lieu à un dédommagement financier.

En cas d'accord pour l'utilisation de ces images, vous devez mentionner le copyright.

#### 5. Liens vers d'autres sites web

Nous n'avons aucune influence sur les informations accessibles via des liens externes menant à d'autres sites web, et rejetons donc toute responsabilité quant aux sites Internet de tiers.

#### 6. Liens vers notre site web

La création de liens menant à ce site web n'est pas permise sans notre consentement écrit. Veuillez nous contacter si vous souhaitez référencer notre site web et obtenir le matériel nécessaire à la création du lien (logo, URL, etc.).

#### 7. Limitation de la responsabilité

Nous ne pourrions en aucun cas, notamment en cas de négligence, être tenu responsable de dommages directs, indirects ou consécutifs résultant de la consultation, l'exploration, l'utilisation ou l'impossibilité d'utilisation de son site web.

#### 8. Sécurité des données

Nous avons pris des mesures organisationnelles et techniques appropriées, afin d'empêcher toute manipulation fortuite ou intentionnelle de notre site web, ainsi que toute perte, destruction de données ou accès non autorisé lors de l'utilisation de celui-ci.

Nous attirons votre attention sur le fait que toutes données non codifiées sur Internet ne sont pas sécurisées. Il n'est donc pas exclu que des données transmises sans être codifiées (par exemple messages électroniques) puissent être lues ou modifiées par des tiers non autorisés.

#### 9. Protection des données

##### 9.1. Notre point de vue concernant la protection de vos données

Pour ce qui est de la sécurité et de la protection de vos données, nous sommes très exigeants envers nous-mêmes: prélever aussi peu de données personnelles que possible et gérer les indications nécessaires de façon aussi sûre que possible. Ci-dessous, nous souhaitons vous donner un bref aperçu de la façon dont nous traitons vos données.



## 9.2. Explication de la notion de données personnelles

Les données personnelles sont des indications individuelles concernant la situation personnelle ou des faits au sujet d'une personne physique précise ou pouvant être déterminée. Autrement dit, il s'agit des informations qui rendent votre identification possible ou qui peuvent vous être directement attribuées. En font par exemple partie le nom, l'adresse, la date de naissance et le numéro de téléphone.

Lorsque nous recevons via notre site web des informations personnelles requérant également une réaction personnelle (comme des questions ou commandes par messagerie électronique), les données personnelles correspondantes ne sont ni évaluées ni réutilisées ou transmises à d'autres fins.

## 9.3. Statistiques relatives au serveur

Par votre accès à ces pages sur le web, certaines données sont automatiquement transmises à notre serveur web et nous les exploitons. Parmi ces données figurent :

- votre adresse IP momentanée ;
- le navigateur Web que vous utilisez ;
- le système d'exploitation de votre ordinateur ;
- les pages du site que vous avez consultées ;
- les sites au moyen desquels vous vous connectez (par exemple les moteurs de recherche avec les mot-clés utilisés) ;
- date, heure et durée de l'accès au site.

Ces données ne permettent pas d'emblée de faire le rapport avec des personnes précises ou pouvant être déterminées. Il ne serait tout au plus possible de faire le rapport avec vous en tant que personne qu'au moyen de données supplémentaires de votre fournisseur d'accès Internet. Par principe, nous n'en avons pas l'intention et cela n'a donc pas lieu. Il ne s'agit donc pas de données relatives à votre personne.

## 9.4. Utilisation des données

Vous pouvez consulter toutes les pages de notre site et vous informer au sujet de tous les événements proposés, sans avoir à nous communiquer des données relatives à votre personne. Pour que nous puissions fournir nos services, il est possible que nous devions cependant saisir des données personnelles vous concernant. Vous nous communiquez quelques données vous-même lors d'un enregistrement. En font par exemple partie votre nom complet et votre adresse e-mail.

## 9.5. Transmission de vos données à des tiers

Dans le cas d'un enregistrement chez nous, nous prélevons des données vous concernant. Parmi les indications obligatoires figurent le titre, votre nom complet et votre adresse e-mail. En outre, si vous avez besoin d'un mot de passe, vous le choisissez vous-même pour vous connecter à notre site en toute sécurité. Vos données sont mémorisées et traitées de façon centralisée sur des serveurs OpenBusiness SA / SwissCenter à Lausanne - Suisse, qui sont





# PANATHLON FAMILY GAMES

particulièrement protégés. Seules des personnes spécialement autorisées, qui sont chargées de l'assistance des serveurs, y ont accès. Les serveurs sont équipés d'importantes mesures de sécurité contre des accès non autorisés.

## 9.6. Renseignements

Sur demande écrite, nous vous informerons des données relatives à votre personne que nous avons mémorisées.

## 10. Dispositions finales

Si vous avez des questions concernant la présente déclaration ou la protection des fichiers personnels, n'hésitez pas à nous contacter ([info@family-games](mailto:info@family-games) ou 021 315 14 14).

Nous nous réservons le droit de modifier ces conditions d'utilisation à tout moment.

